Original		Substituto	
POWER	Power		Power
MUTE	Mute	MUTE	Mute
1	1	1	1
2	2	2	2
3	3	3	3
4	4	4	4
5	5	5	5
6	6	6	6
7	7	7	7
8	8	8	8
9	9	9	9
0	0	0	0
FAV	FAV	FAV PRE-CH	Pre Ch
RECALL	Recall	RETURN BACK	Back
LANG	Lang	SOUND DUAL	Dual
TIME SHIFT	Time Shift	HOME SMART	Smart
TV/RADIO	Tv/Radio	SEARCH TV/R	TV/R

Original		Substituto	
DEV.LIST	Dev.List	DISC NAV LIST	List
VIDEO	Video	GUIDE	Guide
SUBTITLE	Subtitle	AD SUBT	Subt
TEXT	Text	REPEAT TEXT	Text
AUTO	Auto	SETTINGS OPT	Options
MENU	Menu	TOP MENU MENU	Menu
ZOOM	Zoom	ZOOM	Eject
INFO	Info	DISPLAY INFO	Info
EXIT	Exit	CLEAR EXIT	Exit
CH+/▲	CH+	+ CH	Ch +
CH-/▼	CH-	CH −	Ch -
CH+/▲	Up	▲	Up
CH-/▼	Down	▼	Down
V+	Right	▶	Right
V-	Left	◀	Left
Group ENTER	Enter	OK	Ok
V+	Vol+	+ VOL	Vol +

Original		Substituto		Original	Substituto
	Vol-	VOL –	Vol -		
FILELIST	Filelist	APP MEDIA	Media		
REC	Rec	REC MODE	Rec		
	Stop		Stop		
	Play	PLAY MODE ▶	Play		
	Pause		Pause		
	<<		<<		
	>>		>>		
	I<<		I<<		
	>>I		>>I		
	Red/FAV/Daily	A	Red		
	Green/DEL/Weekl	B	Green		
	Yellow/Movie/P.Inf	C	Yellow		
	Blue/Lock/Timer	D	Blue		